

---

**DE** Bedienungsanleitung

---



**Vor der Benutzung Mobilteil  
24 Stunden laden.**

**PHILIPS**

Vor der Benutzung Ihres SE 330 müssen die Ländereinstellungen auf das Land abgestimmt werden, in dem das Gerät eingesetzt wird. Setzen Sie die Akkus ein. Nach einigen Minuten Ladedauer erscheint das Willkommen-Display.

1. Drücken Sie auf .
2. Blättern Sie  in der Länderauswahlliste.
3. Drücken Sie auf , um das ausgewählte Land zu bestätigen.

### Ihr Telefon ist jetzt einsatzbereit.

Wenn Sie Ihr Telefon SE 330 zu einem späteren Zeitpunkt erneut konfigurieren möchten, sehen Sie auf Seite 43 nach.

**Hinweis:** Wenn Sie auf  **BACK** (zurück) drücken, erscheint erneut das Länderauswahlfenster.

<b>Willkommen-Modus</b> .....	2
<b>Inhaltsverzeichnis</b> .....	3
<b>Wichtige Informationen</b> .....	4
<b>Verpackungsinhalt</b> .....	5
<b>Mobilteil und Basisstation</b> .....	6
<b>Symbole auf dem Display des Mobilteils</b> .....	8
<b>Basisstation aufstellen</b> .....	9
<b>Anforderungen des GAP-Standards</b> .....	10
<b>Akkus einsetzen</b> .....	10
<b>Menü-Übersicht</b> .....	12
<b>Text- oder Zifferneingabe</b> .....	13
<b>Tastensperre aktivieren / deaktivieren</b> .....	14
<b>Mobilteil AUS- / EINSchalten</b> .....	14
<b>Telefonieren</b> .....	15
<b>SMS</b> .....	17
<b>Wahlwiederholungsliste</b> .....	26
<b>Telefonbuch</b> .....	28
<b>Anrufliste</b> .....	31
<b>Internen Ruf benutzen</b> .....	33
<b>Weitere Funktionen</b> .....	34
Paging/Mobilteile suchen .....	34
Verkettete Wahl .....	34
Uhrzeit- und Weckereinstellungen .....	34
<b>Persönliche Einstellungen</b> .....	36
Ruftonlautstärke oder Ruhemodus einstellen (Rufton AUS) .....	36
Ruftonmelodie des Mobilteils einstellen .....	36
Tastenton aktivieren / deaktivieren .....	37
Mobilteil umbenennen .....	37
Automatische Gesprächsannahme aktivieren / deaktivieren .....	37
Displaysprache ändern .....	38
<b>Erweiterte Einstellungen</b> .....	38
Dauer des Flash-Signals ändern .....	38
Wahlverfahren ändern .....	38
Anrufsperr einstellen oder ändern .....	39
Anrufsperr aktivieren / deaktivieren .....	40
Vorwahlnummer einstellen oder deaktivieren ..	40
Notrufnummer einstellen oder ändern .....	41
Mobilteil anmelden .....	41
Mobilteil abmelden .....	42
PIN-Code ändern .....	42
Rücksetzen auf die Standardeinstellungen (Basisstation und Mobilteil) .....	43
Länderwahl .....	43
<b>Standard-Einstellungen</b> .....	44
<b>Selbsthilfe bei der Fehlersuche</b> .....	45
<b>Informationen</b> .....	47

## Für Ihre Sicherheit

Lesen Sie die nachfolgenden Informationen aufmerksam durch, bevor Sie das SE 330 anschließen und aufstellen:

### Stromversorgung

- > Dieses Produkt benötigt eine 220-240 Volt Stromversorgung mit Einphasen-Wechselstrom, ausgenommen IT-Installationen gemäß Norm EN 60-950. Bei einem Stromausfall kann die Verbindung abgebrochen werden.

**Achtung!** Das elektrische Netz wird gemäß der Norm EN 60-950 als gefährlich eingestuft. Das Gerät kann nur durch Ziehen des Netzsteckers von der Stromversorgung getrennt werden. Verwenden Sie daher eine gut zugängliche Steckdose, die sich in der Nähe des Gerätes befindet.

### Telefon anschließen

- > Verwenden Sie nur das mitgelieferte Telefonanschlusskabel, andernfalls erhalten Sie möglicherweise keinen Wählton.
- > Wenn Sie einen Breitband-DSL-Internet-Anschluss nutzen, stellen Sie bitte sicher, dass Sie in der im Haus vorhandenen Leitungsbuchse einen DSL-Filter gesteckt haben; vergewissern Sie sich auch, dass das Modem und das Telefon an der richtigen Filterbuchse angeschlossen sind (jedes Gerät an einer eigenen Buchse).

## Benötigen Sie Hilfe ?

**Tips zur Problembeseitigung und Antworten auf häufig gestellte Fragen:**

**Online-Hilfe unter:** [www.p4c.philips.com](http://www.p4c.philips.com)

**Problembeseitigung:** Seite 45 und Seite 46



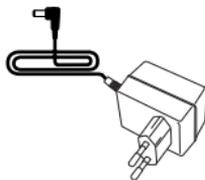
Eine SE 330  
Basisstation



Ein SE 330 Mobilteil



2 wiederaufladbare Akkus  
NiMH AAA 550 mAh



Ein Netzkabel



Ein Telefonkabel \*



Ein Gürtelclip  
(landesabhängig)



Eine Bedienungsanleitung



Ein Garantieheft

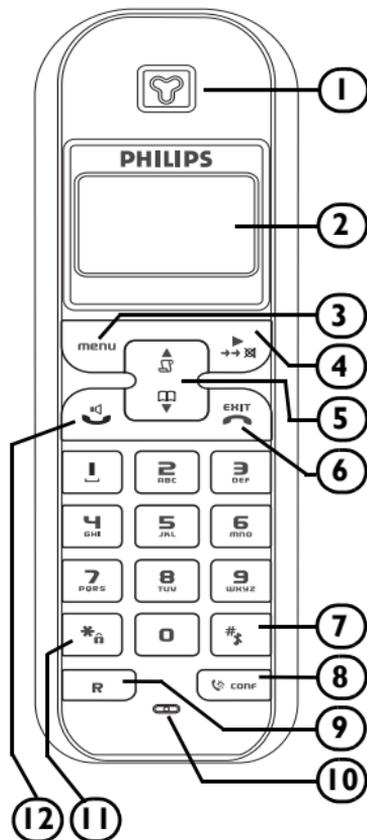


Eine Kurzbedienungs-  
anleitung

**\*Hinweis:** In der Geräteverpackung kann zusätzlich zum Telefonanschlusskabel auch ein separater Leitungsadapter enthalten sein. In diesem Fall bitte **zuerst den Leitungsadapter an das Telefonkabel anschließen, bevor Sie es in die Telefonwanddose stecken.**

**Hinweis:** Die Multi-Mobilteil-Packungen vom SE 330 enthalten ein oder mehrere zusätzliche Mobilteile sowie Ladeschalen mit Netzkabel und zusätzliche, wiederaufladbare Akkus.

## SE 330 Mobilteil

1 **Lautsprecher**2 **Display**

Symbole siehe Seite 8

3 **Menü- und Softtaste OK**

- Im Ruhemodus kurz drücken, um das Hauptmenü aufzurufen.
- Kurz drücken zur Auswahl der nächsten Menuebene.
- Im Eingabe- und Telefonbuch-Modus kurz drücken, um OK zu bestätigen.
- In der Anruf- oder Wahlwiederholungsliste zum Speichern des ausgewählten Eintrags im Telefonbuch.

4 **Wahlwiederholungsliste, Stumm- und Softtaste BACK**

- Im Ruhemodus kurz drücken: die Wahlwiederholungsliste aufrufen.
- Während eines Gesprächs das Mobilteil-Mikrofon ein-/ausschalten.
- Im Eingabemodus: das letzte Zeichen löschen.
- Im Telefonbuchmodus: Nummer und Namen anzeigen.
- In der Anrufliste hin- und herschalten zwischen Namen/Nummer und Uhrzeit/Datum.

5 **Navigationstasten**

- Nach oben/unten scrollen, um den nächsten oder vorherigen Eintrag in der Anruf-, Wahlwiederholungs-Liste oder im Telefonbuch anzusteuern.
- Im Ruhemodus Pfeil nach oben drücken: die Anrufliste aufrufen.
- Im Ruhemodus Pfeil nach unten drücken: das Telefonbuch aufrufen.

6 **Auflegen-Taste**

- Kurz drücken: Verbindung beenden oder abbrechen (Rückkehr in den Ruhemodus).
- Lang drücken: Mobilteil ausschalten.
- Eingabe-, Telefonbuch-Modus, Wahlwiederholungs- und Anrufliste schließen

## 7 Rufton EIN/AUS und # einfügen

- Kurz drücken: Zeichen # einfügen.
- Lang drücken: Das Pausezeichen (P) bei der Rufnummerneingabe einfügen.

## 8 Interner Ruf

- Kurz drücken: Internen Ruf einleiten.

## 9 R-Taste

- Im Ruhemodus lang drücken, um zwischen der Datum-/Uhrzeitanzeige und dem Mobilteilnamen hin- und herzuschalten.
- R-Funktion während einer bestehenden Verbindung aktivieren für den Zugriff auf Netzanbieterdienste.

## 10 Mikrofon

## 11 Tastensperre und \* einfügen

- Kurz drücken zur Eingabe von \*
- Lang drücken: Tastensperre im Ruhemodus ein-/ausschalten.

## 12 Telefonieren-Taste

- Im Ruhemodus drücken, um die Leitung zu belegen oder für die Gesprächsannahme.
- Im Telefonbuch-Modus, in der Wahlwiederholungs- und Anrufliste kurz drücken, um die ausgewählte Nummer anzurufen.
- Mobilteil-Lautsprecher\* EIN/AUS (2 Mal drücken, um den Freisprechmodus zu aktivieren).

**\*Achtung:** Das Aktivieren des Freisprechens kann die Hörerlautstärke plötzlich erheblich erhöhen. Halten Sie daher das Mobilteil von Ihrem Ohr fern.

## SE 330 Basisstation



### Paging-Taste (Mobilteile suchen)



Mit der Paging-Taste können Sie ein vermisstes Mobilteil suchen, wenn das Mobilteil bereits an der Basis angemeldet und aufgeladen ist. Drücken Sie die Taste, bis die Mobilteile zu klingeln beginnen. Nach dem Auffinden, die Paging-Taste nochmals drücken, um die Paging-Funktion zu beenden.

Auf dem Display erhalten Sie Informationen über die Bedienung Ihres Telefons. In der Kopfzeile des Displays können die nachfolgenden Symbole erscheinen:



Bei der Erstinbetriebnahme müssen die Akkus evtl. erst für einige Minuten aufgeladen werden, bevor Symbole auf dem Display erscheinen.



Wenn dieses Symbol konstant AN ist, sind die Akkus vollständig aufgeladen. Wenn dieses Symbol **blinkt**, müssen die Akkus aufgeladen werden.



Aktiver, externer Ruf. Wenn dieses Symbol **blinkt**, zeigt es einen aktiven, internen Ruf an oder weist darauf hin, dass die Leitung bereits belegt wird.



Neue Nachricht(en) (SMS oder gesprochene Nachrichten).



Neue Einträge in der Anrufliste oder die Anruflisteneinträge werden gerade überprüft.



Das Telefonbuch ist aufgerufen.



Der Wecker ist aktiviert.



Der Lautsprecher des Mobilteils ist aktiviert.



Der Rufton ist abgeschaltet.



Das Mobilteil ist angemeldet und in Reichweite der Basisstation. Wenn dieses Symbol **blinkt**, ist das Mobilteil nicht an der Basisstation angemeldet oder außerhalb der Reichweite der Basis.

**OK**

Leuchtet auf, wenn der Menü-Modus aufgerufen wird. Im Telefonbuch-Modus, um die nächste Menüebene aufzurufen.

**back**

Leuchtet auf, wenn der Menü-Modus aufgerufen wird. Im Telefonbuch-Modus, eine Menüebene zurückgehen. Im Eingabe-Modus, die zuletzt eingegebene Ziffer/das Zeichen löschen.



Zeigt an, dass weitere Optionen zur Verfügung stehen.

## Basisstation aufstellen

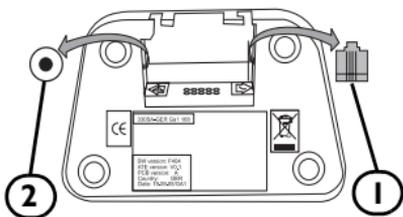
Stellen Sie die Basisstation nicht zu weit entfernt von der Telefonwand- und Netzsteckdose auf, damit die Kabellängen ausreichen. Schließen Sie das Telefonanschluss- und das Netzkabel an der Basisstation an und stecken Sie das andere Ende der Kabel in die entsprechenden Steckdosen. Wenn Sie einen Breitband-DSL-Internet-Anschluss nutzen, stellen Sie bitte sicher, dass Sie in der im Haus vorhandenen Leitungsbuchse einen DSL-Filter gesteckt haben; vergewissern Sie sich auch, dass das Modem und das Telefon an der richtigen Filterbuchse angeschlossen sind (jedes Gerät an einer eigenen Buchse).

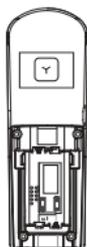
**Achtung!** Das elektrische Netz wird gemäß der Norm EN 60-950 als gefährlich eingestuft. Das Gerät kann nur durch Ziehen des Netzsteckers von der Stromversorgung getrennt werden. Verwenden Sie daher eine gut zugängliche Steckdose in der Nähe des Gerätes.

Bitte darauf achten, dass sowohl das Netz- als auch das Telefonanschlusskabel an der richtigen Buchse angeschlossen sind, da bei fehlerhaftem Anschluss das Gerät beschädigt werden kann.

**Achtung!** Verwenden Sie nur das mitgelieferte Telefonanschlusskabel, andernfalls erhalten Sie möglicherweise keinen Wählton.

- 1 Das mitgelieferte Telefonanschlusskabel anschließen.
- 2 Das Netzkabel anschließen.





## Akkus in das Mobilteil einsetzen und wechseln

Öffnen Sie die Akkuabdeckung, setzen Sie die Akkus wie abgebildet ein und schließen Sie die Abdeckung wieder. Das Akkusymbol blinkt, wenn die Akkus aufgeladen werden müssen. Den vollen Ladezustand erreicht das Mobilteil nach ca. 24 Stunden Ladedauer. Bei der Erstinbetriebnahme kann es einige Minuten dauern, bis die Displaysymbole erscheinen.

**Achtung:** Während des Ladevorgangs muss die Basis am Stromnetz angeschlossen sein. Nur wiederaufladbare Akkus verwenden.

Die Akkus und alle Verschleißteile mit begrenzter Lebensdauer sind von der Garantie ausgeschlossen.

**Achtung:** Verwenden Sie nur die vorgeschriebenen Akkutypen, andernfalls besteht Explosionsgefahr.



Akkus dürfen nicht im Hausmüll entsorgt werden.

## Akkuleistung und Reichweite

Die optimale Akkuleistungsfähigkeit wird nach 3 kompletten Lade-/Entladevorgängen erreicht. Beim Überschreiten der Reichweite hören Sie ein Knistern in der Leitung, gehen Sie näher zur Basis. Halten Sie die Basis von anderen, elektrischen Geräten fern, um die optimale Reichweite zu nutzen.

Gesamtgesprächsdauer (Akkuleistung)	Akkuleistung im Bereitschaftsmodus	Reichweite in geschlossenen Räumen	Reichweite im Freien
ca. 12 Stunden	ca. 150 Stunden	ca. 50 Meter	ca. 300 Meter

## Anforderungen des GAP-Standards

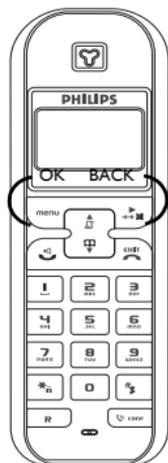
Durch den GAP-Standard wird sichergestellt, dass alle DECT<sup>TM</sup>- und GAP-fähigen Mobilteile und Basisstationen die Mindestanforderungen des Standards erfüllen, unabhängig von der Produktmarke. Ihr Mobilteil und Ihre Basisstation SE 330 entsprechen den GAP-Anforderungen, d.h. die Funktionalität nachfolgender Funktionen wird garantiert: Mobilteil anmelden, Leitung belegen, Anrufe erhalten und Rufnummern wählen. Die erweiterten Funktionen können evtl. nicht zur Verfügung stehen, wenn Sie ein Mobilteil einer anderen Marke (kein SE 330) an Ihrer Basisstation betreiben.

Zum Anmelden und Benutzen des Mobilteils SE 330 an einer GAP-fähigen Basisstation anderer Marke, befolgen Sie zuerst die Anweisungen in der Herstellerdokumentation und führen Sie dann die in der vorliegenden Anleitung angegebenen Bedienschritte aus, siehe Seite 41.

Um ein Mobilteil einer anderen Marke an der Basis SE 330 anzumelden, versetzen Sie die Basis in den Anmeldemodus (Seite 41), befolgen Sie dann die Anweisungen in der Herstellerdokumentation.

DECT™ ist ein eingetragenes Warenzeichen von ETSI zu Gunsten der Benutzer der DECT-Technologie.

## Bedienung der Menüs

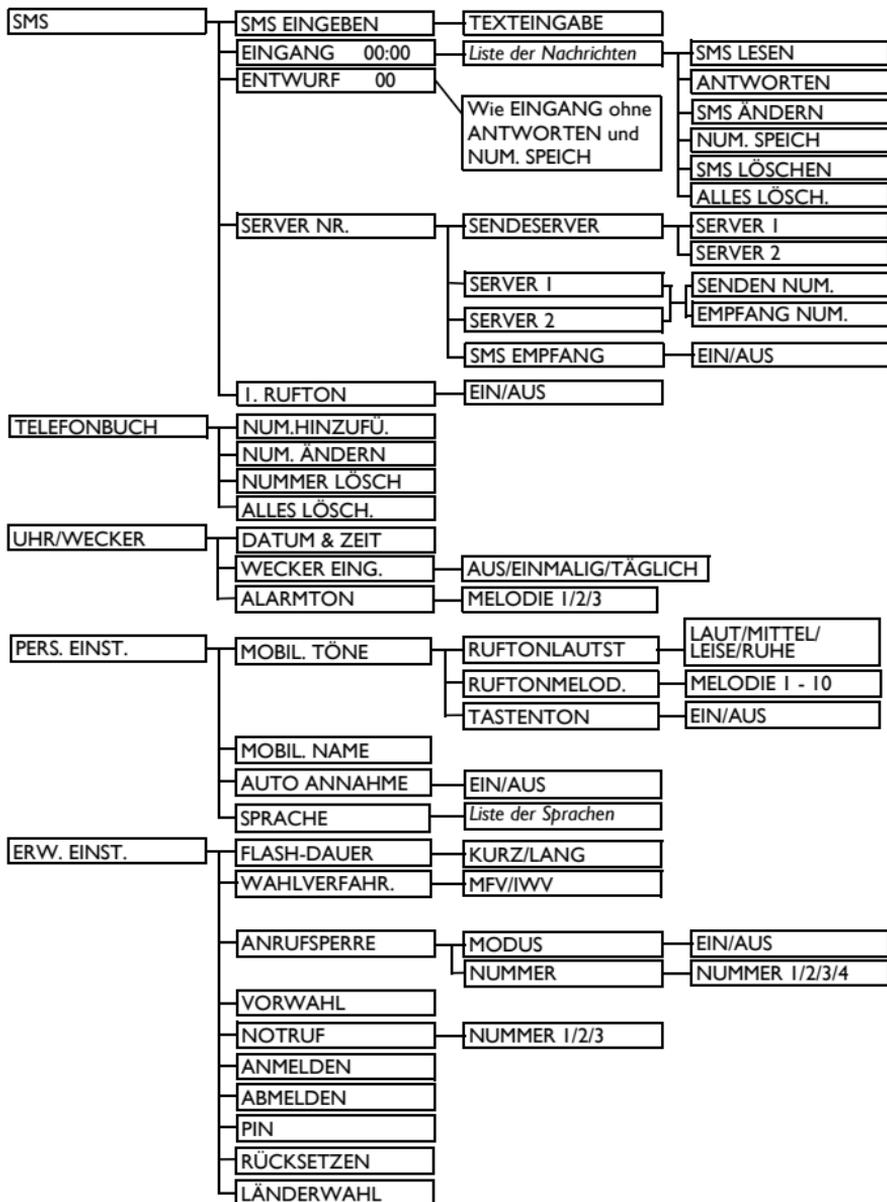


Das Menü im Ruhemodus mit aufrufen.

In der Menüliste mit den **Navigationstasten** nach oben/ unten blättern.

Zum Bestätigen der Auswahl die **Softtaste** **OK** drücken.

Verwenden Sie die **Softtaste** **BACK**, um das Menü zu verlassen oder für die Rückkehr zur vorherigen Menüebene.



## Texteingabe

Drücken Sie die Tasten  oder , wenn Sie Satzzeichen und Sonderzeichen schreiben möchten (siehe nachfolgende Tabelle).

### Standard-Texteingabe

Sie können den Text zeichenweise eingeben, indem Sie die entsprechende Taste so oft drücken, bis das gewünschte Zeichen erscheint. Zur Eingabe eines Leerschrittes die Taste

 drücken.

Mit der Taste , die sich direkt unter der Funktionsanzeige **BACK** befindet, können Sie zeichenweise löschen.

### Beispiel zum Schreiben von "Peter"

Drücken Sie 1 Mal  **P**

Drücken Sie 2 Mal  **PE**

Drücken Sie 1 Mal  **PET**

Drücken Sie 2 Mal  **PETE**

Drücken Sie 3 Mal  **PETER**

Tasten	Zugeordneter Zeichensatz
1	[Leerschritt]   _ < > *
2	A B C 2
3	D E F 3
4	G H I 4
5	J K L 5
6	M N O 6
7	P Q R S 7
8	T U V 8 ?
9	W X Y Z 9
0	0 - / \ # +

**Achtung!** Unbekannte Zeichen (nicht in obiger Zeichensatztafel enthalten) in empfangenen SMS-Nachrichten werden durch einen Leerschritt ersetzt. Die Zeichen €, [ und ] zählen als 2 Zeichen.

Um das Mobilteil AUS- oder EINzuschalten, halten Sie die Taste  gedrückt.

**Hinweis:** Wenn Sie das ausgeschaltete Mobilteil in die Ladeschale stellen, wird es automatisch wieder eingeschaltet.

## Tastensperre aktivieren / deaktivieren

Halten Sie im Ruhemodus die Taste  länger gedrückt, um die Tastensperre zu aktivieren oder zu deaktivieren.

Das Display zeigt: **TASTEN GESP**

## Gespräch annehmen / Gespräch beenden

1. Wenn das Telefon klingelt, drücken Sie auf , um das Gespräch anzunehmen.  
Das Symbol  blinkt bei einem ankommenden Ruf.
2. Um ein Gespräch zu beenden, drücken Sie auf die Taste  oder stellen Sie das Mobilteil in die Basisstation.

**Hinweis:** Wenn Sie die automatische Gesprächsannahme (siehe Seite 37) aktiviert haben, erfolgt die Gesprächsannahme automatisch sobald Sie das Mobilteil aus der Basisstation oder Ladeschale nehmen.

**ACHTUNG:** Wenn das Mobilteil bei einem ankommenden Ruf klingelt, halten Sie es nicht dicht an Ihrem Ohr, der Rufton könnte Ihr Gehör schädigen.

## Anrufen

### Direkwahl

1. Drücken Sie auf .
2. Geben Sie die Rufnummer ein .

### Rufnummer vorwählen

1. Geben Sie die Rufnummer ein .
2. Drücken Sie auf .

**Hinweis:** Zum Löschen einer falschen Eingabe, drücken Sie auf .

## Mit dem Telefonbuch anrufen

1. Pfeil nach unten drücken .
2. In der Liste blättern , um einen Namen auszuwählen.
3. Dann auf  drücken.

## Mobilteil-Lautsprecher EIN-/AUSschalten (Freisprechmodus)

**Hinweis:** Es stehen 5 Lautstärkestufen für den Lautsprecher zur Verfügung. Das Symbol  zeigt, dass der Lautsprecher eingeschaltet ist.

1. Drücken Sie 2 Mal auf , um den Mobilteil-Lautsprecher einzuschalten.
2. Drücken Sie erneut auf , wenn Sie den Lautsprecher ausschalten möchten.

**Achtung:** Das Aktivieren des Freisprechens kann die Hörerlautstärke plötzlich erheblich erhöhen. Halten Sie daher das Mobilteil von Ihrem Ohr fern.

## Hörer- und Lautsprecherlautstärke während eines Gespräches einstellen

Drücken Sie auf  (es stehen 3 Lautstärkestufen für den Hörer und 5 Lautstärkestufen für den Lautsprecher zur Verfügung).

## Mobilteil-Mikrofon während eines Gespräches stummschalten

Auf  drücken, um das Mobilteil-Mikrofon ein-/auszuschalten.

## Gesprächsdauer-Anzeige

Sobald eine Verbindung aufgebaut ist (gewählte Rufnummer oder Gesprächsannahme), erscheint die Gesprächsdauer-Anzeige auf dem Display des Mobilteils (SS-MM-SS).

SMS ist die Abkürzung von Short Message Service. Für die Nutzung dieses Dienstes müssen Sie die Rufnummernübermittlung (CLIP) und das Leistungsmerkmal SMS bei Ihrem Netzanbieter beauftragen. SMS können mit einem Telefon (Mobiltelefon oder einem SMS-fähigen Festnetztelefon) ausgetauscht werden, vorausgesetzt der Empfänger hat ebenfalls die CLIP- und SMS-Funktionen beauftrag.

**Hinweis:** Das Gerät kann nicht am analogen Anschluss einer ISDN-Nebenstellenanlage angeschlossen werden. Am gleichen Telefonanschluss darf kein anderes SMS-fähiges Gerät angeschlossen sein. Der SMS-Modus muss auf einem der beiden Geräte deaktiviert werden (siehe Seite 23). Sie müssen die Rufnummernübermittlung und den SMS-Dienst bei Ihrem Netzanbieter beauftragt haben.

## SMS schreiben, senden und speichern

1. Im Ruhemodus 3 Mal auf die Taste  drücken. Es erscheint **TEXTEINGABE** oder die zuletzt im Ordner ENTWURF gespeicherte SMS.
2. Wenn **TEXTEINGABE** angezeigt ist, geben Sie den Text ein. Informationen über die Texteingabe und zum Ändern des Textes finden Sie auf Seite 13. Wenn die Nachricht aus dem Entwurfordner angezeigt wird, kann sie geändert werden (siehe Seite 13) oder mit der Taste  gelöscht werden.

3. Drücken Sie auf . **SMS SENDEN** wird angezeigt.

**Wenn Sie die SMS-Nachricht senden möchten**, drücken Sie auf .

**NUM. EING.** wird angezeigt. Drücken Sie auf  und geben Sie die Nummer des Empfängers ein . Drücken Sie auf . **SMS BOX :0** wird angezeigt.

Wählen Sie mit  die Empfängerbox aus. Drücken Sie auf , um die SMS zu senden.

**Hinweis:** Die Empfängerbox ist der private SMS-Eingang des Empfängers. Sie müssen die Nummer der Empfängerbox der Gegenstelle kennen, andernfalls verwenden Sie die **SMS BOX :0**. Ob Nachrichten an eine spezielle Empfängerbox gesendet werden können, ist abhängig vom Land und von der Geräteausstattung der Gegenstelle. Standardmäßig ist die SMS-Box „0“ voreingestellt.

### ODER

**Wenn Sie die SMS-Nachricht speichern möchten**, drücken Sie auf den Pfeil nach unten . **SMS SPEICH** wird angezeigt. Drücken Sie auf , um die SMS im Entwurfordner zu speichern.

**Hinweis:** ENTWURF und EINGANG verwenden den gleichen Speicherbereich. Speichern Sie daher nicht zu viele Entwürfe oder Nachrichten damit immer genügend Speicherkapazität zur Verfügung steht.

## SMS empfangen

Neue SMS-Nachrichten kommen immer im **EINGANG 00:00** an. Es können max. 10 SMS-Nachrichten empfangen werden. Wenn der SMS-Eingang voll ist, können keine

Nachrichten mehr empfangen werden. In diesem Fall blinkt das Symbol .

Das Symbol  blinkt, bis alle empfangenen Nachrichten angezeigt wurden. Nachdem die Eingangsbox aufgerufen und alle Nachrichten angezeigt wurden, leuchtet das Symbol konstant.

## Empfangene SMS anzeigen

1. Im Ruhemodus 2 Mal auf die Taste  drücken.
2. Wählen Sie mit  den **EINGANG 00:00**. Die Gesamtanzahl der Nachrichten wird angezeigt.
3. Drücken Sie auf . Die fortlaufende Nachrichtennummer und die Telefonnummer des Absenders der neuesten Nachricht werden angezeigt.
4. Wählen Sie mit  eine Nachricht in der Liste aus.  
Die neuen/noch nicht angezeigten Nachrichten sind mit einem Sternchen \* gekennzeichnet.
5. Drücken Sie 2 Mal auf  (**SMS LESEN**). Der Anfang der Nachricht wird angezeigt. Mit  können Sie im Text scrollen.
6. Drücken Sie auf , wenn Sie zur Nachrichtenliste zurückgehen möchten.

## SMS beantworten

1. Im Ruhemodus 2 Mal auf die Taste  drücken.
2. Wählen Sie den **EINGANG 00:00** mit .
3. Drücken Sie auf .
4. Wählen Sie mit  eine Nachricht in der Liste aus.
5. Wählen Sie mit  die Funktion **ANTWORTEN**. Drücken Sie auf .  
Fahren Sie dann mit Bedienschritt 3. im Abschnitt "SMS schreiben, senden und speichern", Seite 17, fort.

## Empfangene SMS ändern

1. Im Ruhemodus 2 Mal auf die Taste  drücken.
2. Wählen Sie den **EINGANG 00:00** mit .
3. Drücken Sie auf .
4. Wählen Sie mit  eine Nachricht in der Liste aus und bestätigen Sie mit .
5. Wählen Sie mit  die Funktion **SMS ÄNDERN** und drücken Sie auf .
6. Verwenden Sie die Taste  zum Vor- und Zurückpositionieren im Text, mit der Taste  können Sie zeichenweise von rechts nach links löschen, neuen Text mit den alphanumerischen Tasten  eingeben.
7. Drücken Sie auf . Fahren Sie dann mit Bedienschritt 4. im Abschnitt "SMS schreiben, senden und speichern", Seite 17, fort.

## Nummer des Absenders im Telefonbuch speichern

1. Im Ruhemodus 2 Mal auf die Taste  drücken.
2. Wählen Sie den **EINGANG 00:00** mit .
3. Drücken Sie auf .
4. Wählen Sie mit  eine Nachricht in der Liste aus.
5. Wählen Sie mit  die Funktion **NUM. SPEICH.** und drücken Sie auf .
6. Drücken Sie auf . **NAME EING.** wird angezeigt. Geben Sie den entsprechenden Namen für diese Rufnummer ein.
7. Drücken Sie auf . Die Nummer wird gespeichert und das Display zeigt **GESPEICHERT**.

**Hinweis:** Wenn der Name bereits im Telefonbuch enthalten ist, erscheint kurzfristig **DOPPELT**, dann zeigt das Display erneut das Nameeingabefenster. Wenn das Telefonbuch voll ist, zeigt das Display **SPEICH. VOLL**.

## Einzelne Nachricht aus der Eingangsliste löschen

1. Im Ruhemodus 2 Mal auf die Taste  drücken.
2. Wählen Sie den **EINGANG 00:00** mit .
3. Drücken Sie auf .
4. Wählen Sie mit  eine Nachricht in der Liste aus.
5. Wählen Sie mit  die Funktion **SMS LÖSCHEN**.
6. Drücken Sie auf . Das Display zeigt **LÖSCHEN?**
7. Drücken Sie auf , um das Löschen der Nachricht zu bestätigen. Sie hören einen Bestätigungston. Drücken Sie auf , wenn Sie die Nachricht doch nicht löschen möchten.

## Alle Nachrichten aus der Eingangsliste löschen

1. Im Ruhemodus 2 Mal auf die Taste  drücken.
2. Wählen Sie den **EINGANG 00:00** mit .
3. Drücken Sie 2 Mal auf .
4. Wählen Sie mit  die Funktion **ALLES LÖSCH..**
5. Drücken Sie auf . Das Display zeigt **LÖSCHEN?**
6. Drücken Sie auf , um das Löschen der Nachrichten zu bestätigen. Sie hören einen Bestätigungston. Drücken Sie auf , wenn Sie das Löschen der Nachrichten abbrechen möchten.

## Gespeicherte Nachrichten

Die SMS werden im Ordner ENTWURF gespeichert. Es können maximal 10 SMS empfangen werden. EINGANG und ENTWURF verwenden den gleichen Speicherbereich, Sie können daher keine SMS mehr empfangen, wenn der Speicher voll ist. Dann blinkt das Symbol .

### Gespeicherte SMS anzeigen

1. Im Ruhemodus 2 Mal auf die Taste  drücken.
2. Wählen Sie mit  die Funktion **ENTWURF**. Die Gesamtanzahl der gespeicherten Nachrichten wird angezeigt.
3. Drücken Sie auf . Die fortlaufende Nachrichtennummer sowie das Datum und die Uhrzeit der neuesten Nachricht werden angezeigt.
4. Wählen Sie mit  eine Nachricht in der Liste aus.
5. Drücken Sie 2 Mal auf  (**SMS LESEN**). Der Anfang der Nachricht wird angezeigt. Mit  können Sie im Text scrollen.
6. Drücken Sie auf  für die Rückkehr zur Nachrichtenliste.

### Gespeicherte SMS ändern

1. Im Ruhemodus 2 Mal auf die Taste  drücken.
2. Wählen Sie mit  die Funktion **ENTWURF**.
3. Drücken Sie auf .
4. Wählen Sie mit  eine Nachricht in der Liste aus und bestätigen Sie mit .
5. Wählen Sie mit  die Funktion **SMS ÄNDERN**. Drücken Sie auf .
6. Verwenden Sie die Taste  zum Vor- und Zurückpositionieren im Text, mit der Taste  können Sie zeichenweise von rechts nach links löschen, neuen Text mit den alphanumerischen Tasten eingeben.
7. Drücken Sie auf . Fahren Sie dann mit Bedienschritt 4. im Abschnitt "SMS schreiben, senden und speichern", Seite 17, fort.

## Einzelne Nachricht aus der Entwurfsliste löschen

1. Im Ruhemodus 2 Mal auf die Taste  drücken.
2. Wählen Sie mit  die Funktion **ENTWURF**.
3. Drücken Sie auf . Wählen Sie mit  eine Nachricht in der Liste aus.
4. Wählen Sie mit  die Funktion **SMS LÖSCHEN**.
5. Drücken Sie auf . Das Display zeigt **LÖSCHEN?**
6. Drücken Sie auf , um das Löschen der Nachricht zu bestätigen. Sie hören einen Bestätigungston. Drücken Sie auf , wenn Sie die Nachricht doch nicht löschen möchten.

## Alle Nachrichten aus der Entwurfsliste löschen

1. Im Ruhemodus 2 Mal auf die Taste  drücken.
2. Wählen Sie mit  die Funktion **ENTWURF**.
3. Drücken Sie 2 Mal auf .
4. Wählen Sie mit  die Funktion **ALLES LÖSCH..**
5. Drücken Sie auf . Das Display zeigt **LÖSCHEN?**
6. Drücken Sie auf , um das Löschen der Nachrichten zu bestätigen. Sie hören einen Bestätigungston. Drücken Sie auf , wenn Sie das Löschen abbrechen möchten.

## SMS-Empfang deaktivieren

Der **SMS-Empfang** funktioniert am gleichen Telefonanschluss nur jeweils auf einem **SMS-fähigen Telefon**. Auf dem zweiten Telefon können trotz deaktiviertem **SMS-Empfang SMS-Nachrichten** gesendet werden.

**Wenn Sie mehrere SMS-fähige Telefone am gleichen Anschluss betreiben, muss der SMS-Empfang auf einem der Geräte deaktiviert werden.**

1. Im Ruhemodus 2 Mal auf die Taste  drücken.
2. Wählen Sie mit  die Funktion **SERVER NR.**
3. Drücken Sie auf . **SENDESERVER** wird angezeigt.
4. Wählen Sie mit  die Funktion **SMS EMPFANG**.
5. Drücken Sie auf . Wählen Sie mit  die gewünschte Option: **EIN** oder **AUS**.
6. Bestätigen Sie mit . Drücken Sie auf , um in den Ruhemodus zurückzukehren.

**Hinweis:** Im Lieferzustand ist Ihr SE 330 auf den landesüblichen Netzanbieter voreingestellt. Wenn Sie für das Senden und den Empfang von SMS-Mitteilungen einen anderen Netzanbieter bevorzugen, müssen Sie die entsprechenden Rufnummern einstellen.

## SMS-Server einstellen oder ändern

Damit Sie SMS-Textmitteilungen senden und empfangen können, muss Ihr Telefon bei einer SMS-Zentrale (einem SMS-Server) angemeldet sein. Die in Ihrem Land am häufigsten eingesetzte SMS-Zentrale ist in Ihrem Telefon bereits voreingestellt. Sie können diese Einstellung ändern; dafür müssen die Parameter des Sende- und Empfangsservers geändert werden.

1. Im Ruhemodus 2 Mal auf die Taste  drücken.
2. Wählen Sie mit dem Pfeil nach unten  die Funktion **SERVER NR..**
3. Drücken Sie auf . **SENDESERVER** wird angezeigt.
4. Wählen Sie mit dem Pfeil nach unten  den gewünschten SMS-Server: **SENDESERVER**, **SERVER 1**, **SERVER 2** oder **SMS EMPFANG**. Wählen Sie **SERVER 1** oder **SERVER 2**.
5. Drücken Sie auf . **SENDEN NUM.** wird angezeigt.
6. Drücken Sie auf , die Nummer des standardmäßig voreingestellten Sende-Servers wird angezeigt. Bei Bedarf kann diese Standard-Servernummer mit  gelöscht werden. Dann die Nummer des neuen Sendeservers über die Zifferntasten  eingeben.
7. Drücken Sie auf . **SENDEN NUM** wird angezeigt. Wählen Sie mit dem Pfeil nach unten  die Funktion **EMPFANG NUM..**
8. Drücken Sie auf , die Nummer des standardmäßig voreingestellten Empfangs-Servers wird angezeigt. Bei Bedarf kann diese Standard-Servernummer mit  gelöscht werden. Dann die Nummer des neuen Empfangsservers über die Zifferntasten  eingeben.
9. Drücken Sie auf . **EMPFANG NUM.** wird angezeigt. Drücken Sie auf .

## Standard-SMS-Server einstellen

Die SMS-Servernummer 1 ist der standardmäßig verwendete Server. Falls Sie zum Senden Ihrer SMS-Mitteilungen einen anderen SMS-Server nutzen möchten, sind die entsprechenden Servernummern einzustellen (siehe zuvor "SMS-Server einstellen oder ändern", Seite 24) und der gewünschte SMS-Server auszuwählen.

1. Im Ruhemodus 2 Mal auf die Taste  drücken.
2. Wählen Sie mit dem Pfeil nach unten  die Funktion **SERVER NR..**
3. Drücken Sie auf . **SENDESERVER** wird angezeigt.
4. Drücken Sie auf  und wählen Sie mit  den gewünschten Standardserver: **SERVER 1** oder **SERVER 2**.
5. Bestätigen Sie mit  und drücken Sie auf , um das Menü zu verlassen.

## Ersten Rufton einstellen

**Wenn die Funktion "1. Rufton" aktiviert ist:** klingelt Ihr Telefon einmal beim Empfang einer SMS und dann erhalten Sie zwei Empfangshinweise (1 blinkendes Kuvertsymbol und einen Piepton).

**Wenn die Funktion "1. Rufton" deaktiviert ist:** klingelt Ihr Telefon beim Empfang einer SMS nicht, sondern Sie erhalten nur die zwei Empfangshinweise (1 blinkendes Kuvertsymbol und einen Piepton).

1. Im Ruhemodus 2 Mal auf die Taste  drücken.
2. Wählen Sie mit  die Funktion **1. RUFTON**.
3. Drücken Sie auf . Wählen Sie mit  die gewünschte Option: **EIN** oder **AUS**.

Die Wahlwiederholungsliste enthält die zuletzt gewählten 5 Rufnummern.

## Wahlwiederholungsliste aufrufen / schließen

1. Drücken Sie auf .
2. In der Wahlwiederholungsliste scrollen .
3. Zum Beenden auf  drücken.

## Rufnummer aus der Wahlwiederholungsliste anrufen

1. Drücken Sie auf .
2. In der Wahlwiederholungsliste scrollen .
3. Dann auf  drücken.

## Rufnummern aus der Wahlwiederholungsliste im Telefonbuch speichern

1. Drücken Sie auf  und scrollen Sie , um einen Eintrag auszuwählen.
2. Drücken Sie auf , **NUM. SPEICH** wird angezeigt.
3. Drücken Sie auf , **NAME EING.** wird angezeigt.
4. Geben Sie den Namen ein  und drücken Sie auf , das Display zeigt **GESPEICHERT**.

**Hinweis:** Sie können zeichenweise löschen mit . Für die Text- oder Zifferneingabe siehe Seite 13.

## Rufnummer aus der Wahlwiederholungsliste ändern

1. Drücken Sie auf  und scrollen Sie , um einen Eintrag auszuwählen.
2. Drücken Sie auf  und mit dem Pfeil nach unten  **NUM. ÄNDERN** ansteuern.
3. Drücken Sie auf , ändern Sie die Nummer  und drücken Sie auf .

## Rufnummer aus der Wahlwiederholungsliste löschen

1. Drücken Sie auf  und scrollen Sie , um einen Eintrag auszuwählen.
2. Drücken Sie auf  und mit dem Pfeil nach unten  **NUMMER LÖSCH** ansteuern.
3. Drücken Sie auf , **LÖSCHEN?** wird angezeigt, bestätigen Sie mit . Sie hören einen langen Bestätigungston.

## Alle Rufnummern aus der Wahlwiederholungsliste löschen

1. Drücken Sie auf , dann auf  und mit dem Pfeil nach unten  **ALLES LÖSCH.** ansteuern.
2. Drücken Sie auf , **LÖSCHEN?** wird angezeigt, bestätigen Sie mit . Sie hören einen langen Bestätigungston.

Im eingebauten Telefonbuch können 30 Namen und Rufnummern gespeichert werden. Die Namen werden in alphabetischer Reihenfolge gespeichert.

## Neuen Eintrag hinzufügen

1. Im Ruhemodus auf  drücken, **TELEFONBUCH** wird angezeigt.
2. Drücken Sie auf , **NUM.HINZUFÜ.** wird angezeigt.
3. Drücken Sie auf , **NAME EING.** wird angezeigt.
4. Geben Sie den Namen ein  und drücken Sie auf , **NUM. EING.** wird angezeigt.
5. Geben Sie die Nummer ein  und bestätigen Sie mit .

**Hinweis:** Sie können zeichenweise löschen mit . Zur Eingabe eines Leerschrittes auf  drücken. Für die Text- oder Zifferneingabe siehe Seite 13.

**Hinweis:** Für die Rückkehr in den Ruhemodus auf  oder  drücken. Rufnummern aus der Wahlwiederholungs- und Anrufliste können ebenfalls für Telefonbucheinträge übernommen werden (vertragsabhängig).

## Namen oder Rufnummer ändern

1. Im Ruhemodus auf  drücken, **TELEFONBUCH** wird angezeigt.
2. Drücken Sie auf , und mit dem Pfeil nach unten  **NUM. ÄNDERN** ansteuern.
3. Drücken Sie auf , scrollen Sie mit  um einen Eintrag auszuwählen und drücken Sie auf , um den Namen anzuzeigen.
4. Geben Sie den neuen Namen ein  und drücken Sie auf , um die Nummer anzuzeigen.
5. Geben Sie die neue Nummer ein  und bestätigen Sie mit .

## Telefonbucheinträge anzeigen

1. Im Ruhemodus auf den Pfeil nach unten  drücken und in der Liste nach oben/

unten scrollen .

### ODER

Den Anfangsbuchstaben des gewünschten Namens eingeben (z.B. 3 für "D" oder 33 für "E"). Der erste Eintrag, der mit diesem Buchstaben beginnt, wird in der Liste angesteuert.

2. Drücken Sie auf , um die Details anzuzeigen.

## Beim Blättern im Telefonbuch eine Nummer ändern

1. Im Ruhemodus auf den Pfeil nach unten  drücken und scrollen , um einen Eintrag auszuwählen.

2. Drücken Sie auf  und mit dem Pfeil nach unten  **NUM. ÄNDERN** ansteuern.

3. Drücken Sie auf , um den aktuellen Namen anzuzeigen und geben Sie den neuen Namen ein .

4. Drücken Sie auf , um die aktuelle Nummer anzuzeigen, geben Sie die neue Nummer ein  und bestätigen Sie mit .

## Beim Blättern im Telefonbuch einen Eintrag löschen

1. Im Ruhemodus auf den Pfeil nach unten  drücken und scrollen , um einen Eintrag auszuwählen.

2. Drücken Sie auf  und mit dem Pfeil nach unten  **NUMMER LÖSCH** ansteuern.

3. Drücken Sie auf , **LÖSCHEN?** wird angezeigt, bestätigen Sie mit . Sie hören einen langen Bestätigungston.

## Beim Blättern im Telefonbuch alle Einträge löschen

1. Im Ruhemodus auf den Pfeil nach unten  drücken und auf  drücken.
2. Mit dem Pfeil nach unten  **ALLES LÖSCH.** ansteuern.
3. Drücken Sie auf , **LÖSCHEN?** wird angezeigt, bestätigen Sie mit . Sie hören einen langen Bestätigungston.

## Einen Telefonbucheintrag im Ruhemodus löschen

1. Im Ruhemodus auf  drücken, **TELEFONBUCH** wird angezeigt.
2. Drücken Sie auf  und mit dem Pfeil nach unten  **NUMMER LÖSCH** ansteuern.
3. Mit  die Liste anzeigen und scrollen , um einen Eintrag auszuwählen.
4. Drücken Sie auf , **LÖSCHEN?** wird angezeigt, bestätigen Sie mit . Sie hören einen langen Bestätigungston.

## Alle Telefonbucheinträge im Ruhemodus löschen

1. Im Ruhemodus auf  drücken, **TELEFONBUCH** wird angezeigt.
2. Drücken Sie auf  und mit dem Pfeil nach unten  **ALLES LÖSCH.** ansteuern.
3. Drücken Sie auf , **LÖSCHEN?** wird angezeigt, bestätigen Sie mit . Sie hören einen langen Bestätigungston.

Diese Funktion steht nur zur Verfügung, wenn Sie bei Ihrem Netzanbieter die Rufnummernübermittlung beauftragt haben.

In der Anrufliste werden die zuletzt angekommenen 20 Anrufe gespeichert:

- Nachrichten und Informationsdienste vom Netz (beim Netzanbieter zu beauftragen).

## Anrufliste aufrufen / schließen

1. Pfeil nach oben  drücken und scrollen , um einen Eintrag auszuwählen.
2. Mit  die Details anzeigen.
3. Drücken Sie auf , um die Anrufliste zu schließen.

## Anrufliste anzeigen

Das Display zeigt entweder:

- die Rufnummer des Anrufers \*
- den Namen des Anrufers (wenn im Telefonbuch gespeichert) \*
- **UNBEKANNT**, wenn die Rufnummer nicht übermittelt werden konnte \*\*

\* Beim Netzanbieter zu beauftragen.

\*\* Unbekannte Rufnummern, unterdrückte Rufnummernübermittlung.

Drücken Sie auf , um die Rufnummer sowie die Uhrzeit und das Datum des Anrufes anzuzeigen.

## Rufnummer aus der Anrufliste anrufen

1. Pfeil nach oben  drücken und scrollen , um einen Eintrag auszuwählen.
2. Drücken Sie dann auf .

## Rufnummer aus der Anrufliste im Telefonbuch speichern

1. Pfeil nach oben  drücken und scrollen , um einen Eintrag auszuwählen.
2. Drücken Sie auf , **NUM. SPEICH** wird angezeigt.
3. Drücken Sie auf , **NAME EING.** wird angezeigt.
4. Geben Sie den Namen ein  und drücken Sie auf , **GESPEICHERT** wird angezeigt.

## Anruflisteneintrag löschen

1. Pfeil nach oben  drücken und scrollen , um einen Eintrag auszuwählen.
2. Drücken Sie auf  und mit dem Pfeil nach unten  **NUMMER LÖSCH** ansteuern.
3. Drücken Sie auf , **LÖSCHEN?** wird angezeigt, bestätigen Sie mit .

## Alle Anruflisteneinträge löschen

1. Pfeil nach oben  drücken und auf  drücken.
2. Mit dem Pfeil nach unten  **ALLES LÖSCH.** ansteuern.
3. Mit  bestätigen.

Diese Funktion kann nur mit einer Ausstattung mit mehreren Mobilteilen verwendet werden. Sie können mit dieser Funktion kostenlose, interne Gespräche führen, externe Gespräche an ein anderes Mobilteil weiterverbinden und die Option Konferenzgespräch nutzen.

**Hinweis:** Für die Nutzung der Funktionen Internruf und Weiterverbinden müssen die Mobilteile an der gleichen Basisstation angemeldet sein.

## Interner Anruf

1. Drücken Sie auf .
2. Geben Sie die Mobilteilnummer ein  (an der gleichen Basisstation können bis zu 5 Mobilteile angemeldet werden [Mobilteilnummer 1 - 5])  
**ODER**  
drücken Sie auf , um alle Mobilteile zu rufen.
3. Mit  ein internes Gespräch annehmen und mit  ein internes Gespräch beenden.

**Hinweis:** Die Funktion Internruf steht evtl. nicht zur Verfügung, wenn das Mobilteil nicht aus der Philips SE 330 Produktreihe ist.

## Gespräch an ein anderes Mobilteil weiterverbinden

Während einer bestehenden Verbindung kann ein externes Gespräch an ein anderes Mobilteil weiterverbunden werden:

1. Taste  lang drücken und die Mobilteilnummer eingeben .
2. Drücken Sie dann auf .

## Zwischen internem und externem Gespräch umschalten

1. Taste  lang drücken und die Mobilteilnummer eingeben .
2. Taste  lang drücken, um zwischen internem/externem Gespräch umzuschalten.

## Konferenzgespräch mit den Optionen des Internrufs

1. Taste  lang drücken und die Mobilteilnummer eingeben .
2. Taste  lang drücken, **KONFERENZ** wird angezeigt. Die 3 Teilnehmer können miteinander sprechen.

## Paging/Mobilteile suchen

Mit dieser Funktion können Sie das/die Mobilteil(e) suchen.

Drücken Sie auf  an der Basisstation. Alle angemeldeten Mobilteile klingeln. Nach dem Auffinden, eine beliebige Taste auf dem Mobilteil drücken, um das Klingeln zu beenden.

## Verkettete Wahl

Wenn Sie z.B. in Ihrem Telefonbuch nur die Hauptnummer einer Firma, ohne Nebenstellennummern, gespeichert haben, können Sie mit dieser Funktion die Nebenstellenummer des gewünschten Ansprechpartners hinzufügen, damit die komplette Rufnummer gewählt wird.

1. Belegen Sie die Leitung  und drücken Sie auf , um das Telefonbuch zu öffnen.
2. Scrollen , um einen Eintrag auszuwählen und auf  drücken für die Wahl der Hauptnummer.
3. Geben Sie die Nebenstellenummer ein , jede Ziffer blinkt, um den Wählvorgang anzuzeigen.

## Uhrzeit- und Weckereinstellungen

### Datum und Uhrzeit einstellen

1. Drücken Sie auf  und mit dem Pfeil nach unten  **UHR/WECKER** ansteuern.
2. Drücken Sie auf , **DATUM & ZEIT** wird angezeigt.
3. Drücken Sie auf  und geben Sie das Datum ein .
4. Drücken Sie auf , geben Sie die Uhrzeit ein  und bestätigen Sie mit .
5. Drücken Sie lang auf , um das Datum und die Uhrzeit anzuzeigen.

**Hinweis:** Wenn Sie einen ISDN-Anschluss benutzen, werden Datum und Uhrzeit nach jedem Gespräch aktualisiert. Bitte prüfen Sie die Datum- und Uhrzeiteinstellungen Ihrer ISDN-Anlage.

## Wecker einstellen oder Weckeinstellungen ändern

1. Drücken Sie auf  und mit dem Pfeil nach unten  **UHR/WECKER** ansteuern.
2. Drücken Sie auf  und mit dem Pfeil nach unten  **WECKER EING** ansteuern.
3. Drücken Sie auf , scrollen Sie , um die gewünschte Einstellung auszuwählen (**AUS** oder **EINMALIG** oder **TÄGLICH**).
4. Bestätigen Sie mit .

Bei Auswahl der Option **EINMALIG** oder **TÄGLICH**:

Die Uhrzeit eingeben  und mit  bestätigen.

Die Dauer des Alarms beträgt max. 1 Minute und im Ruhemodus wird  angezeigt.

**Hinweis:** Drücken Sie eine beliebige Taste, um den Alarm zu beenden.

## Weckalarmton einstellen

1. Drücken Sie auf  und mit dem Pfeil nach unten  **UHR/WECKER** ansteuern.
2. Drücken Sie auf  und mit dem Pfeil nach unten  **ALARMTON** ansteuern.
3. Drücken Sie auf , scrollen Sie , um die gewünschte Einstellung auszuwählen (**MELODIE 1** oder **MELODIE 2** oder **MELODIE 3**).
4. Bestätigen Sie mit .

## Ruftonlautstärke oder Ruhemodus einstellen (Rufton AUS)

1. Drücken Sie auf  und mit dem Pfeil nach unten  **PERS.Einst.** ansteuern.
2. Drücken Sie auf , **MOBIL. TÖNE** wird angezeigt, drücken Sie auf , **RUFTONLAUTST** wird angezeigt.
3. Drücken Sie auf , scrollen Sie , um die gewünschte Einstellung auszuwählen (**LAUT** oder **MITTEL** oder **LEISE** oder **RUHE**). Die aktuelle Ruftonmelodie wird abgespielt.
4. Bestätigen Sie mit .

**ACHTUNG:** Wenn das Mobilteil bei einem ankommenden Ruf klingelt, halten Sie es nicht dicht an Ihrem Ohr, der Rufton könnte Ihr Gehör schädigen.

## Ruftonmelodie des Mobilteils einstellen

1. Drücken Sie auf  und mit dem Pfeil nach unten  **PERS. Einst.** ansteuern.
2. Drücken Sie auf , **MOBIL. TÖNE** wird angezeigt, drücken Sie auf  und mit dem Pfeil nach unten  **RUFTONMELOD.** ansteuern.
3. Drücken Sie auf , scrollen Sie , um die gewünschte Ruftonmelodie auszuwählen (Auswahlmöglichkeiten: Melodie 1- 10). Die aktuelle Melodie wird abgespielt.
4. Bestätigen Sie mit .

## Tastenton aktivieren / deaktivieren

1. Drücken Sie auf  und mit dem Pfeil nach unten  **PERS.Einst.** ansteuern.
2. Drücken Sie auf , **MOBIL. TÖNE** wird angezeigt, drücken Sie auf  und mit dem Pfeil nach unten  **TASTENTON** ansteuern.
3. Drücken Sie auf , scrollen Sie , um **EIN** oder **AUS** auszuwählen und bestätigen Sie mit .

## Mobilteil umbenennen

Der Standardname ist: **PHILIPS**. Der Mobilteilname kann max. 10 Zeichen umfassen.

1. Drücken Sie auf  und mit dem Pfeil nach unten  **PERS. Einst.** ansteuern.
2. Drücken Sie auf , und mit dem Pfeil nach unten  **MOBIL. NAME** ansteuern.
3. Drücken Sie auf , geben Sie den Namen ein  und bestätigen Sie mit .

## Automatische Gesprächsannahme aktivieren / deaktivieren

In der Einstellung **EIN** erfolgt die Gesprächsannahme automatisch sobald Sie das Mobilteil aus der Ladeschale nehmen.

1. Drücken Sie auf  und mit dem Pfeil nach unten  **PERS. Einst.** ansteuern.
2. Drücken Sie auf , und mit dem Pfeil nach unten  **AUTO ANNAHME** ansteuern.
3. Drücken Sie auf , scrollen Sie , um **EIN** oder **AUS** auszuwählen und bestätigen Sie mit .

## Displaysprache ändern

1. Drücken Sie auf  und mit dem Pfeil nach unten  **PERS. EINST.** ansteuern.
2. Drücken Sie auf  und mit dem Pfeil nach unten  **SPRACHE** ansteuern.
3. Drücken Sie auf , scrollen Sie , um die gewünschte Sprache auszuwählen und bestätigen Sie mit .

## Erweiterte Einstellungen

### Dauer des Flash-Signals ändern

Diese Option wird für die Nutzung von Netzanbieterdiensten benötigt. Die in Ihrem SE 330 voreingestellte Flash-Signaldauer ist bereits auf Ihr Heimatnetz abgestimmt, es ist deshalb im Regelfall nicht nötig diese Einstellung zu ändern.

1. Drücken Sie auf  und mit dem Pfeil nach unten  **ERW. EINST.** ansteuern.
2. Drücken Sie auf , **FLASH-DAUER** wird angezeigt.
3. Drücken Sie auf , scrollen Sie , um **KURZ** oder **LANG** auszuwählen und bestätigen Sie mit .

### Wahlverfahren ändern

Das in Ihrem SE 330 voreingestellte Wahlverfahren ist bereits auf Ihr Heimatnetz abgestimmt, es ist deshalb im Regelfall nicht nötig diese Einstellung zu ändern.

1. Drücken Sie auf  und mit dem Pfeil nach unten  **ERW. EINST.** ansteuern.
2. Drücken Sie auf  und mit dem Pfeil nach unten  **WAHLVERFAHR.** ansteuern.

3. Drücken Sie auf , scrollen Sie , um **MFV** oder **IWV** auszuwählen und bestätigen Sie mit .

## Anruf Sperre einstellen oder ändern

Mit diesem Menü können Sie die Benutzung Ihres Telefons auf spezielle Rufnummern begrenzen, indem Sie bestimmte Vorwahlnummern sperren. Sie können 4 unterschiedliche Speicherplätze zum Sperren von Rufnummern nutzen.

1. Drücken Sie auf  und mit dem Pfeil nach unten  **ERW. EINST.** ansteuern.
2. Drücken Sie auf  und mit dem Pfeil nach unten  **ANRUFSPERRE** ansteuern.
3. Drücken Sie auf  und geben Sie den PIN-Code ein  (standardmäßig ist der PIN-Code 0000 eingestellt).
4. Drücken Sie auf , dann mit dem Pfeil nach unten  **NUMMER** ansteuern und auf  drücken.
5. Scrollen Sie , um den Speicherplatz **1**, **2**, **3** oder **4** für die gesperrte Rufnummer auszuwählen und drücken Sie auf .
6. Geben Sie die gesperrte Nummer ein  (für die Anruf Sperre können max. 4-stellige Nummern eingegeben werden) und bestätigen Sie mit .

**Hinweis:** Wenn Sie z.B. Auslandsgespräche sperren möchten, geben Sie 00 als gesperrte Nummer ein.

## Anruf Sperre aktivieren / deaktivieren

1. Drücken Sie auf  und mit dem Pfeil nach unten  **ERW. EINST.** ansteuern.
2. Drücken Sie auf  und mit dem Pfeil nach unten  **ANRUFSPERRE** ansteuern.
3. Drücken Sie auf  und geben Sie den PIN-Code ein  (standardmäßig ist der PIN-Code 0000 eingestellt).
4. Drücken Sie auf , scrollen Sie , um **EIN** oder **AUS** auszuwählen und bestätigen Sie mit .

## Vorwahlnummer einstellen oder deaktivieren

Mit dieser Funktion können Sie eine günstige Vorwahlnummer von einem Netzanbieter in Ihrem Telefon einstellen und nutzen. Die maximale Länge für die Vorwahlnummer beträgt 5 Stellen. Sobald Sie eine günstige Vorwahlnummer eingestellt haben, wird diese automatisch am Beginn jeder Rufnummer, die Sie wählen, eingefügt.

1. Drücken Sie auf  und mit dem Pfeil nach unten  **ERW. EINST.** ansteuern.
2. Drücken Sie auf  und mit dem Pfeil nach unten  **VORWAHL** ansteuern.
3. **Vorwahlnummer einstellen:** Geben Sie die günstige Vorwahlnummer ein  (max. 5 Stellen) und bestätigen Sie mit .

### ODER

**Vorwahlnummer deaktivieren:** Die aktuell eingestellte Vorwahlnummer löschen, indem Sie auf  drücken, bis „-----“ (keine Vorwahlnummer) auf dem Display angezeigt wird und mit  bestätigen.

## Notrufnummer einstellen oder ändern

Mit der Funktion "Notruf" können Sie 3 Notrufnummern speichern, die trotz aktivierter Anruf Sperre gewählt werden können. Die max. Länge einer Notrufnummer beträgt 4 Stellen. Zum Einstellen und Ändern einer Notrufnummer ist die Eingabe des PIN-Codes erforderlich.

1. Drücken Sie auf  und mit dem Pfeil nach unten  **ERW. EINST.** ansteuern.
2. Drücken Sie auf  und mit dem Pfeil nach unten  **NOTRUF** ansteuern.
3. Drücken Sie auf  und geben Sie den PIN-Code ein  (standardmäßig ist der PIN-Code 0000 eingestellt).
4. Drücken Sie auf , scrollen Sie , um den Speicherplatz **1**, **2** oder **3** für die Notrufnummer auszuwählen und drücken Sie auf .
5. Geben Sie die Notrufnummer ein  (max. 4 Stellen) und bestätigen Sie mit .

## Mobilteil anmelden

An der Basisstation können max. 5 Mobilteile angemeldet werden.

Wenn Sie Ihr Mobilteil versehentlich abgemeldet haben, können Sie es wieder anmelden. Zusätzliche Mobilteile müssen vor der Benutzung an der Basisstation angemeldet werden.

**Achtung:** Beachten Sie, wenn Sie keine Philips-Mobilteile sondern Mobilteile anderer Marken an der Basisstation SE 330 anmelden möchten, dass diese GAP-fähig sind, andernfalls können Funktionsstörungen auftreten (siehe Seite 10).

Um ein Mobilteil anzumelden, halten Sie zuerst die Paging-Taste  an der Basisstation für ca. 5 Sekunden gedrückt, wenn die Basisstation im Ruhemodus ist. Dann nachfolgende Bedienschritte innerhalb von einer Minute auf dem Mobilteil ausführen:

1. Drücken Sie auf  und mit dem Pfeil nach unten  **ERW. EINST.** ansteuern.
2. Drücken Sie auf  und mit dem Pfeil nach unten  **ANMELDEN** ansteuern.

- Drücken Sie auf , geben Sie den PIN-Code ein  (standardmäßig ist der PIN-Code 0000 eingestellt) und bestätigen Sie mit .
- Bei erfolgreicher Anmeldung hören Sie einen langen Bestätigungston und die Basisstation weist dem Mobilteil automatisch eine Nummer (1 bis 5) zu.

## Mobilteil abmelden

- Drücken Sie auf  und mit dem Pfeil nach unten  **ERW. EINST.** ansteuern.
- Drücken Sie auf  und mit dem Pfeil nach unten  **ABMELDEN** ansteuern.
- Drücken Sie auf , geben Sie den PIN-Code ein  (standardmäßig ist der PIN-Code 0000 eingestellt) und drücken Sie auf .
- Scrollen Sie , um die Mobilteilnummer auszuwählen und drücken Sie auf . **ABGEMELDET** erscheint auf dem Display.

**Hinweis:** Melden Sie ein defektes Mobilteil ab, bevor Sie es zur Reparatur bringen.

## PIN-Code ändern

Standardmäßig ist der PIN-Code "0000" voreingestellt. Es ist empfehlenswert, diesen Code zu personalisieren. Der PIN-Code kann max. aus 8 Ziffern bestehen.

- Drücken Sie auf  und mit dem Pfeil nach unten  **ERW. EINST.** ansteuern.
- Drücken Sie auf  und mit dem Pfeil nach unten  **PIN** ansteuern.
- Drücken Sie auf , geben Sie den aktuellen PIN-Code ein  und drücken Sie auf .
- Geben Sie den neuen PIN-Code ein  und bestätigen Sie mit .

## Rücksetzen auf die Standardeinstellungen (Basisstation und Mobilteil)

Sie können auf Ihrem Telefon jederzeit die Standardeinstellungen wiederherstellen (siehe Seite 44). Bitte beachten Sie, dass beim Rücksetzen alle Ihre persönlichen Einstellungen und die Anruflisteneinträge gelöscht werden, das Telefonbuch bleibt jedoch unverändert erhalten.

1. Drücken Sie auf  und mit dem Pfeil nach unten  **ERW. EINST.** ansteuern.
2. Drücken Sie auf  und mit dem Pfeil nach unten  **RÜCKSETZEN** ansteuern.
3. Drücken Sie auf , **BESTÄTIGEN?** wird angezeigt. Bestätigen Sie mit .

## Länderwahl

Verwenden Sie diese Funktion, wenn Sie Ihren SE 330 neu konfigurieren müssen.

1. Drücken Sie auf  und mit dem Pfeil nach unten  **ERW. EINST.** ansteuern.
2. Drücken Sie auf  und mit dem Pfeil nach unten  **LÄNDERWAHL** ansteuern.
3. Blättern Sie  in der Länderauswahlliste und drücken Sie auf , um das gewünschte Land auszuwählen.
4. **BESTÄTIGEN?** wird angezeigt, bestätigen Sie mit .

## Standard-Einstellungen (nach dem RÜCKSETZEN)

Ruftonlautstärke Mobilteil:	MITTEL
Rufton Mobilteil:	MELODIE I
Hörerlautstärke Mobilteil:	MITTEL
Lautsprecherlautstärke Mobilteil:	LAUT
Tastenton Mobilteil:	EIN
Vorwarnung Akku laden:	EIN
Menü-Sprache (Mobilteil):	Landesabhängig
Autom. Gesprächsannahme:	AUS
Mobilteilname:	PHILIPS
Uhrzeit/Datum (Mobilteil):	00:00 01-01
Wahlverfahren:	Landesabhängig
Flash-Dauer:	Landesabhängig
PIN-Code:	0000
Weckalarm:	AUS
Weckalarmton:	MELODIE I
SMS-Empfang:	EIN
Speicher Anruf Sperre:	Leer
Speicher Notrufnummer:	Leer
Wahlwiederholungsliste:	Leer
Telefonbuchspeicher:	Bleibt unverändert
Anrufliste:	Leer
Vorwahl:	Leer
Ordner SMS-Entwurf:	Leer
SMS-Empfangsspeicherbereich:	Leer

## Probleme mit dem Telefon

PROBLEM	MÖGLICHE URSACHE	ABHILFE
Das Akku-Symbol blinkt nicht, wenn das Mobilteil in der Basis ist.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Schlechter Kontakt.</li> <li>• Verschmutzte Kontakte.</li> <li>• Akkus sind komplett aufgeladen.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Mobilteil leicht bewegen.</li> <li>• Kontakte mit Alkohol-angefeuchtetem Tuch reinigen.</li> <li>• Aufladen nicht nötig.</li> </ul>
Kein Wählen.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Keine Stromversorgung.</li> <li>• Akkus sind zu schwach.</li> <li>• Das Mobilteil ist zu weit von der Basis entfernt.</li> <li>• Falsches Telefonkabel.</li> <li>• Der Leitungsadapter (falls nötig) ist nicht am Telefonkabel angeschlossen.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Steckverbindungen prüfen. Reset des Telefons: Netzstecker ziehen und wieder anschließen.</li> <li>• Akkus mindestens 24 Stunden laden.</li> <li>• Nähern Sie sich der Basisstation.</li> <li>• Nur das mitgelieferte Telefonkabel verwenden.</li> <li>• Den Leitungsadapter (falls nötig) am Telefonkabel anschließen.</li> </ul>
Kein Rufton.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Der Rufton ist abgeschaltet.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Rufton einstellen (Seite 36).</li> </ul>
Das Reichweite-Symbol erscheint nicht.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Keine Stromversorgung.</li> <li>• Das Mobilteil ist zu weit von der Basis entfernt.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Steckverbindungen prüfen.</li> <li>• Nähern Sie sich der Basisstation.</li> </ul>
Das Reichweite-Symbol blinkt.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Das Mobilteil ist nicht an der Basisstation angemeldet.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Das Mobilteil an der Basisstation anmelden (Seite 41).</li> </ul>
Störgeräusche in der Leitung.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Entfernung zur Basis zu groß.</li> <li>• Die Basis befindet sich in der Nähe von elektrischen Geräten, Stahlbetonwänden oder Metalltüren.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Nähern Sie sich der Basisstation.</li> <li>• Aufstellort der Basis wechseln (je höher umso besser).</li> </ul>

<b>PROBLEM</b>	<b>MÖGLICHE URSACHE</b>	<b>ABHILFE</b>
<p>Mobilteil zeigt "Fehlgeschlagen!"</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• wenn ein zusätzliches Mobilteil an der Basis angemeldet wird.</li> <li>• wenn ein Mobilteil benutzt wird.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Das Anmelden eines Mobilteils ist gescheitert, erneut versuchen.</li> <li>• Die maximale Anzahl von Mobilteilen (5) ist erreicht.</li> <li>• Ein anderes Mobilteil greift auf die Basis zu.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Netzstecker der Basis ziehen und wieder einstecken.</li> <li>• Akkus aus dem Mobilteil entfernen und wieder einsetzen.</li> <li>• Anweisungen für das Anmelden eines Mobilteils befolgen (Seite 41).</li> <li>• Ein Mobilteil abmelden.</li> <li>• Warten, bis die Basis verfügbar ist.</li> </ul>
<p>Störgeräusche in Ihrem Radio oder Fernseher.</p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Die Basis SE 330 oder der Netzadapter sind zu nah an anderen elektrischen Geräten.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Basis oder Netzadapter soweit als möglich von anderen Geräten entfernen.</li> </ul>
<p>Rufnummernübermittlung (CLIP) funktioniert nicht.</p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Funktion nicht aktiviert.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Netzanbietervertrag prüfen.</li> </ul>
<p>Telefonbucheintrag kann nicht gespeichert werden.</p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Das Telefonbuch ist voll.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Einen Eintrag löschen, um freien Speicherplatz zu schaffen.</li> </ul>
<p>Ihr Telefon kann bei der SMS-Zentrale Ihres Netzanbieters nicht für den SMS-Empfang angemeldet werden.</p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Die Empfangsservernummer ist falsch oder der falsche Server ist eingestellt.</li> <li>• CLIP ist für diesen Anschluss nicht aktiviert.</li> <li>• Das Gerät wurde mit einem falschen Ländercode konfiguriert.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Prüfen Sie die Rufnummer des Servers und den eingestellten Server (Server 1 oder 2).</li> <li>• Prüfen Sie, ob CLIP in Ihrem Netzanbietervertrag enthalten ist.</li> <li>• Erkundigen Sie sich bei Ihrem Fachhändler.</li> </ul>
<p>Sie können keinerlei SMS-Nachrichten empfangen, weder als Textmitteilung noch als gesprochene Nachricht.</p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Am gleichen Anschluss sind mehrere SMS-fähige Telefone angeschlossen.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Schalten Sie die SMS-Funktion auf einem der beiden Telefone aus.</li> </ul>

## Sicherheitsinformation

Diese Geräteausrüstung kann bei einem Stromausfall nicht für einen Notruf eingesetzt werden. Verwenden Sie im Notfall ein alternatives Gerät, z.B. ein Handy.

## Konformität

Hiermit erklärt Philips die Übereinstimmung des Gerätes SE 330 mit den grundlegenden Anforderungen und den anderen relevanten Festlegungen der Richtlinie 1999/5/EG.

Dieses Produkt ist ausschließlich für den Anschluss an das analoge Telefonnetz in den auf der Verpackung angegebenen Ländern vorgesehen.

Die Konformitätserklärung kann unter [www.p4c.philips.com](http://www.p4c.philips.com) abgerufen werden.

## Sicherheitshinweise

Halten Sie das Mobilteil von Flüssigkeiten fern. Zerlegen Sie weder das Mobilteil noch die Basisstation. Sie könnten mit gefährlichen Spannungen in Berührung kommen. Die Ladkontakte und die Akkus dürfen nicht mit leitenden Gegenständen in Berührung kommen. Verwenden Sie nur die vorgeschriebenen Akku-/Batterietypen, andernfalls besteht Explosionsgefahr.

## Umweltschutz

Bitte beachten Sie bei der Entsorgung des Verpackungsmaterials, der verbrauchten Akkus und eines ausgedienten Telefons unbedingt die örtlichen Vorschriften und Recycling-Möglichkeiten.

## Recycling und Entsorgung

Anweisungen für die Entsorgung alter Produkte:

Die Richtlinie WEEE (Abfall aus elektrischen und elektronischen Geräteausrüstungen; 2002/96/EG) wurde zum Schutz der menschlichen Gesundheit und der Umwelt aufgestellt, um sicherzustellen, dass ausgediente Produkte unter Nutzung der bestmöglichen Wiederaufbereitungs-, Rückgewinnungs- und technischen Recycling-Möglichkeiten entsorgt werden.

Ihr Produkt wurde aus hochwertigen Materialien und Komponenten entwickelt und hergestellt, die wiederaufbereitet und weiterverwendet werden können.

Werfen Sie Ihr altes Produkt nicht in den Hausmüll.

Bitte informieren Sie sich über die örtlichen Sammelstellen für elektrische und elektronische Abfallprodukte, die mit diesem Symbol gekennzeichnet sind:



Nutzen Sie bitte eine der nachfolgenden Entsorgungsmöglichkeiten:

1. Entsorgen Sie das komplette Produkt (einschließlich der Kabel und Stecker) bei der zuständigen WEEE-Sammelstelle.
2. Wenn Sie ein Ersatzprodukt erwerben, können Sie Ihr Altgerät im Fachgeschäft abgeben. Gemäß der Richtlinie WEEE ist der Einzelhandel verpflichtet, Altgeräte zurückzunehmen.

**Philips hat die Batterien / Akkumulatoren und die Geräteverpackungen mit Standardsymbolen gekennzeichnet, um die ordnungsgemäße Entsorgung zu fördern.**

 Es wurde ein finanzieller Beitrag an die nationalen Institutionen für Wiederaufbereitung und Recycling geleistet.

 Das gekennzeichnete Verpackungsmaterial kann dem Recycling zugeführt werden.

## Notizen





Specifications are subject to change without notice.  
Trademarks are the property of Koninklijke Philips Electronics N.V. or their respective owners.  
2006 © Koninklijke Philips Electronics N.V. All rights reserved.

[www.philips.com](http://www.philips.com)

3 111 285 28631

